

astro brillante hiciera penetrar por doquier sus bellísimos rayos de luz.

Serian como las doce de la noche, cuando Don Justo me manifestó, que era tiempo ya de recogerme; yo no tenía sueño ni deseos de descansar: pero el padre de Don Justo no podía participar de mis sentimientos, de manera que me fué imposible no complacerlo.

Me llevó á una preciosa recámara, donde había una cama muy amplia con su pabellon muy cómodo, y despues de dejarme en aquel sitio se alejó de mí; entonces me acosté en mi nuevo lecho, y un dulce sueño, en el que se renovaron mis fantásticas impresiones, vino á apoderarse de mí durante las horas todas de la noche.

Aquí nos vimos obligadas á cerrar la cartera, porque la luz había concluido; entonces subimos sobre cubierta, y allí al lado de nuestros nuevos amigos se deslizaron para nosotras gratas y rápidas las horas.

Pocos dias despues, uná mañana, el capitán se acercó á nosotras, y dándonos un abrazo nos dijo: ya veis amiguitas como se ha realizado mi pronóstico, hoy llegamos á Liverpool, venid y ved, ya se descubren las costas de Inglaterra: estas palabras produjeron en nosotras una sensación inmensa de contento, verdad es que no sin sen-

timiento nos separamos de algunos compañeros de viaje, y en especial del buen capitán que nos había mostrado tanto cariño; pero estas simpatías no habían arrojado grandes raíces en nuestro corazón, y la noticia que acabábamos de recibir, mas que disgusto y tristeza, nos produjo alborozo y contento.

Nos tomamos entonces del brazo del capitán, y nos dirigimos á proa: pronto descubrimos las costas, y nuestro corazón palpité de alegría ¡habíamos llegado al fin! ¡íbamos ya á internarnos en las grandes poblaciones de la Europa!

Desde aquel instante ya no nos movimos de sobre cubierta: algunas horas despues penetrábamos en la hermosa bahía, llenas de ilusiones y de esperanzas.

Nos hallábamos dispuestas para partir, nuestros deseos se realizaban al fin; el Cuba atracó en el muelle, y nos vimos pronto en el hermoso, ó mas bien diremos, en el grandioso puerto: ¡estábamos en Inglaterra, una de las naciones mas poderosas del viejo mundo!.....

BIBLIOTECA CENTRAL

simiento nos separamos de algunos compañeros de viaje y en especial del buen capitán que nos había mostrado tanto cariño; pero estas simpatías no habían arrojado grandes raíces en nuestro corazón, y la noticia que sabíamos de recibir mas que disgusto y tristeza, nos produjo alborozo y contento.

Nos tomamos entonces del brazo del capitán y nos dirigimos a proa: pronto describimos las costas y nuestro corazón palpó de alegría; habíamos llegado al fin; íbamos ya a internarnos en las grandes poblaciones de la Europa.

Desde aquel instante ya no nos movimos de sobre cubierta: algunas horas después penetramos en la hermosa bahía, llenas de islas y de esperanzas.

Nos habíamos dispuesto para partir; nuestros deseos se realizaban al fin; el Caba atacó en el muelle y nos vimos pronto en el hermoso y mas bien diurno en el grandioso puerto; nos tapamos en Inglaterra, una de las naciones mas poderosas del viejo mundo!

FIN DEL TOMO PRIMERO.

FE DE ERRATAS.

Pág.	Línea.	Dice.	Léase.
7	13	desconocidos	conocidos.
8	11	darán	dará.
33	3	dirijimos	dimos.
39	22	no tenia fortuna	no tenia una gran fortuna.
39	22	ban	iban.
41	12	estas	estos.
41	12	velas	velos.
49	2	ans	sus.
50	17	están	estaban.
51	23	paralilogramo	paralelógramo.
51	25	salidos	sólidos.
54	8	juventnd	juventud.
56	22	tu	su.
57	2	coosuelo	consuelo.
63	4	el corredor	la azotea.
69	11	pespertamos	despertamos.
80	17	Este	E.
80	23	seguridad	seguridad.
98	4	logrrlo	lograrlo.
99	1	plaza	playa.
104	3	una	uno.
105	11	tarcer	tercer.
106	2	proque	porque.
115	26	m	mi.

Pág.	Línea.	Dice.	Léase.
120	21	sueño	dueño.
129	10	entiamos	sentiamos.
129	24	siempre	siendo.
131	5	se experimenta	se goza de.
131	9	Las personas	Los que.
132	24	conevible	conceivable.
140	27	que cualquiera	que á cualquiera.
141	1	el	al.
143	11	abr	abrí.
149	10	a	la.
149	27	Dsepues	Despues.
150	18	la peste	el vómito.
150	22	y prometiendonos	prometiéndonos.
151	26	indescrivable	indescriptible.
153	11	en	a.
155	19	Dios enviaba	Dios nos enviaba.
156	27	comunicarse	comunicarse.
157	5	El príncipe	El capitán del príncipe.
163	11	de colores lugubres	de color, libres y.
165	14	6,00	6,000.
167	15	portalizas	fortalezas.
170	10	hicieron	hacían.
170	11	tocamos	tocábamos.
175	8 y 9	la famosa jalea de menbrillo	el famoso Guayabate.
175	10	buena	bueno.
175	10	la	lo.
176	3	del	de.
177	5	ragularmente	regularmente
179	11	brillar	ostentar.
180	5	inminente	eminente.
184	24	i.....	¡nada tan rápido como su per- manencia!
186	7	presentan	presenta.
191	4	peos	pero.

Pág.	Línea.	Dice.	Léase.
196	8	vindica	bendice.
198	12	interior	anterior.
201	1	la vida	mi vida.
201	7 y 8	escribir	recibir.
203	15	serer	serenas.
203	1 y 26	inmediatamente	inmensamente.
206	7	dias	semanas.
206	14	dias	semanas.
208	2 y 3	preferencia	frecuencia.
220	11	vuelve	volvió.
221	2	recibirlo	recibirnos.
231	17	concluido	concluida.
232	13	rogar	instar.
235	19	alto	alta.
237	5	de	del.
240	13 y 14	embellecen sin contristarlo	y embellecen.
242	6	paradas	andando.
243	12	y como pasába- mos la noche, etc. hasta el fin del sumario.	Debe suprimirse por perte- necer al capítulo siguiente.
247	16	numeroso	numerosa.
250	4	suntosaa	suntuosas.
250	13	tieno	tiene.
252	19	Trasfiguracion	Transfiguracion.
255	1	luga r	lugar.
255	12	reudid asmuchas	reunidas muchas.
258	15	comedor	comedor
260	9	parlors	parloir.
261	4	par'loors	parloir.
262	1	Capítulo XIII	Capítulo XIV.
262	8	Las señoras	Los señores.
262	18	impresion	impresiones.
268	10	sus emblante	su semblante.
269	25	inminente	eminente.

Pág.	Línea.	Dice.	Léase.
277	12	servirps	serviros.
278	12	m	me.
280	3	de affigir	por affigir.
283	5	camenzó	comenzó.
283	15	regacijarse	regocijarse.
286	8	un	un.
286	9	terribles	terribles.
286		destinada	destinado.
289	24	y y	y.
290	6	expirementar	experimental.
293	21	anabaptistas	anabartistas,
294	27	fachaba	fachada.
295	23 y 24	objeto	objeto.
297	24	comos con	ademas con.
297	26	testigos	testigas.
300	9	del	del.
302	1	Capítulo XIV	Capítulo XV.
302	5	El Teatro	Los Teatros.
302	6	Bible Haue	Bible Hause.
303	4 y 5	Centro Stret	Central Street.
304	17	de un	del.
306	5	los fusilamientos	las ejecuciones.
308	2	acabamos	acabábamos.
308	5	Washington Markel	Washington Market.
311	3	interpoladas	intercaladas.
312	7	cordiles	cuerdas.
312	23	desarrojadas	desarrolladas.
315	17 y 8	forlma	forma.
315	26 y 27	politioes	políticos.
323	20	Aáturo	Arturo.
323	24 y 25	época	época.
324	19	monifestaba	manifestaba.
326	23	tornó á hablarme	tornó á hablarme con ternura.
326	11	al	al.
337	23	y una una	y una.

Pág.	Línea.	Dice.	Léase.
342	16	de mí y de Julia	de mi esposa y de Julia.
343	8	telegráficos	telégrafos.
345	2 y 3	des las cuatro	desde las cuatro.
345	15	ó brazos	ó restos.
345	23	luega	luego.
346	73	conluir	concluir.
351	2	añodio	añadió.
354	1	Capítulo XV	Capítulo XVI.
354	17	clavado	elevado.
355	2	de al	de la.
355	24	se ha hecho	se han hecho.
358	27	uan	aun.
359	1	ls oparques	los parques.
559	10	arbolado	arboleda.
366	4	llegará á ser	llegarán á ser.
381	1	Capítulo XVI	Capítulo XVII.
382	14	inminente	eminente.
382	19	se cumplian	si se hubiesen cumplido.
383	19	festigo	festiga.
387	9	llevaría	llevará.
388	17	largo viaje	un largo viaje.
389	14	tres años	dos años.
394	18	apaatamentos	apartamentos.
295	19	este paseo	este paso.
395	22	esclavo	cochero.
397	11	un gran	una gran.
398	25	imprimí	imprimia.
399	9	riendo	viendo.
401	13	nna	una.
401	17	todo todo	todo.
402	5	hãnia	habia.
403	9	señera	señora.
406	1	que la	y la.
406	21 y 22	turbarsey	turbase.
407	8	tener	temor.
409	1	andase	callase.

Pág.	Línea.	Dice.	Léase.		
409	8	redablabc	redoblaba.		
411	23	de la seguridad	la seguridad.		
412	3	soltora	doncella.		
412	8	cincuenta	treinta.		
412	14	seran	seras.		
413	15	hable	hablad.		
413	23	nn año	dos años.		
415	3	tuviera	temiera.		
415	25	salian al rapar el dia	saliamos al rayar el dia.		
416	16 y 17	gozos	goses.		
416	22	perdido ya	perdido.		
418	23	me se quedó	se me quedó.		
419	9	ni acciones	expresiones.		
419	24	de una hija	de mi hija.		
419	25	que e	que es.		
421	7	calmense	calmaos.		
422	7	lloreis	llores.		
422	23	samblante	semblante.		
424	10	me di pensando	me quedé pensando en.		
427	15	faltaba	faltaban.		
431	1	para	por.		
431	18	que sufrido	que he sufrido.		
431	26	que le resto	que el resto.		
436	26 y 27	representado	representaba.		
440	26	inminentes	eminentes.		
443	3	calocarla	colocarla.		
445	6	el él	en él el.		
445	23	dada	daba.		
448	10	la mansion del tiempo	la mansion de la vida		
451	1	Capítulo XVII	Capítulo XVIII.		
454	5	penetrando	penetramos.		
456	16	¡Ha!	¡Ah!		
467	1	si y	y si.		
469	26	mucho	mucha.		
482	1	Capítulo XVIII	Capítulo XIX.		

BIBLIOTECA CENTRAL

INDICE.

	Pág.
Prólogo.....	1
Capítulo I.—Partida de México. Aspecto del camino. Paso por Ríofrío. Su hermoso bosque y vista que presenta en todo el tránsito; insidentes del viaje y temor con que antes se hacia el paso por esos lugares. Una jóven viajera. Nuestra llegada a Puebla.....	17
Capítulo II.—La ciudad de Puebla, su situacion geográfica, su fundacion y extension, sus productos é industria, sus calles, plazas, templos y edificios públicos y privados, sus establecimientos, paseos, fábricas y mercados. Impresion que causa su vista.....	27
Capítulo III.—Salida de Puebla. Aspecto del camino. San Agustín del Palmar. La jóven viajera desconocida. Las Cumbres de Acultzingo; magnífico golpe de vista que se descubre desde la mas alta de las montañas y durante el descenso de las Cumbres. Llegada a Orizava.....	32
Capítulo IV.—Orizava. Su situacion. Aspecto de la ciudad. Poblacion de que se compone; sus calles, edificios públicos y privados. Sus producciones. Vista del hermoso Volcan y su elevacion sobre el nivel del mar.....	45
Capítulo V.—Viaje de Orizava a Paso del Macho. Aspecto del camino. Llegada a Córdoba. Situacion de la ciudad;	